

Слава Ісусу Христу!

5-а неділя Великого Посту (голос 5) – 5th Sunday of Great Lent (tone 5)
св. Марії Єгиптянки – St. Mary of Egypt
до Євреїв 9:11-14 і до Галатів 3:23-29; Мр. 10:32-45 і Лк. 7:36-50

Гlorу to Jesus Christ!

14.04.2019

Слава на віки!

Гlorу forever!

Our parish this week

Нині: Панахида +Петро і Юлія Ринавець

15.04.2019 (Monday) 10:00 a.m. Великопосна Утренья/Lenten Matins;
панахида +Павло і Марія Білобаба

17.04.2019 (Wednesday) 11 a.m. Сорокоусти/ Sorokousty
11:30 Bible Study
1:00 p.m. Клуб Зустріч – Seniors’ Club Zustrich

18.04.2019 (Thursday) 6 p.m. Хресна дорога/Way of the Cross; Сповіді/Confessions
Lenten Mission in English: Fr. A. Figol

19.04.2019 (Friday) 6 p.m. Літургія Напередосвячених Дарів/ Liturgy of the Presanctified Gifts;
Сповіді/Confessions Великопосна наука по-укр. – о. А. Фіоль

20.04.2019 (Saturday) Лазарева субота: Божественна св. Літургія/ Lazarus Saturday: Divine Liturgy
Великопона наука в двох мових; Lenten mission in two languages – Fr. A. Figol
Молімся за наших хворих парафіян – Please pray for our parishioners who are ill.

Цього тижня в нашій парафії

Готуємо голубці до продажу/we are preparing holubtsi for the Easter sale

Просимо вас приднатися до нашої спільної справи! We invite you to come and join us!

НАДХОДИТЬ

UPCOMING

16.04.2019 7 p.m. Засідання парафіяльної ради/Parish Council meeting

3.05 & 4.05.2019 Ukrainian Cinema Week; 3359 Mississauga Rd., Mississauga. www.kohorta.ca



ANNUAL PYSANKA PARTY

Saturday, April 20, 2019

9:30 – 11:30: Small children (with parents) and children from the Ukrainian School and Dance Group are welcome during the morning session.

11:30 – 12:30: LUNCH FOR EVERYONE

9:30 – 2:30: Older children and adults

COST: \$5/person

Happy Birthday!

Многая літа!

Вітаємо парафіян котрі цього тижня відзначають день народження.
Greetings and best wishes to our parishioners who celebrate their birthday this week:
Eugene Dudka and Larysa Soroka (15th), Erin Forsyth (Polischuk), and Oksana Kutna (17th).

Щире спасибі всім жертводавцям

April 7, 2019: Regular: \$727. Flowers: \$105. Parish Mission: \$75. Church donation: \$100.

Feast of the Annunciation: Regular: \$180.

Thank you to all our generous donors

Напередиво, Бог виявляє безмежну терпеливість, далі з нами спілкується, запевняє про нашу здібність чинити добро і любити



Перечитуючи уривки з книги Буття котрі будуть читатися цього тижня, мене вражає повторення теми котру стрічали від самого початку оповідання про створення світу: люди розмовляють з Богом і все гаразд; тоді люди чомусь помиляються. Люди не чесні, зрадливі, заздрісні, жадібні . . . Ми нищемо сотворено добро і випробовуємо Божу терпеливість до межі: наслідок це вигнання, повинь, вавельська плутанина, Содом і Гомора. Неначе не вчимося з наших помилок! Одначе, напередиво Бог виявляє безмежну терпеливість, далі з нами спілкується, запевняє про нашу здібність чинити добро і любити. Протягом віків Бог дає нам знову і знову можливість справитися, незважаючи на наші помилки. Я говорю про нашу спільну людську долю, бо ж в Христі ми пізнаємо що ми всі взаємопов’язані немов частина того ж самого тіла або гілки одної лози. Тільки спільно можемо глянути побіжно нашу цілісність і

пізнати божественне в нашім світі. Через Христа ми бачимо Бога як людину і пізнаємо як ми можемо жити в повноті нашого людства. Але, навіть коли Бог себе об’явив як наш брат, ми, люди, відкинули Його воплочену доброту і виявивши наші найгірші риси, ми його мучили і засудили Добро на смерть (все оправдуючись праведністю і законом).

Яке безладдя ми творимо!
Бог: безконечна терпеливість. Безконечна любов. З року в рік, ми святкуємо Воскресіння, не як історичну подію але як чудо чудес: ми не спроможні вбити любов; ми неспроможні знищити Бога. Бога дає нам життя в їй повноті та радості! Ми люди даємо щоби темрява панувала, але коли пізнаємо світло Христа ми стаємо носителями божества—тут і зараз!

Astonishingly, God manifests unlimited patience, continuing to speak to us, telling us of our capacity for goodness and love

Reviewing the Genesis readings from this week’s Presanctified Liturgy, I’m struck by the recurring theme that we saw from the very start of the creation stories: We humans are in conversation with God and all is good; then, we humans mess up, so to speak. We engage in dishonesty, betrayal, jealousy, greed . . . We mess up the goodness and push God’s patience beyond the limit: hence, expulsion, flood, babel, Sodom & Gomorrah. It looks like we humans don’t learn from our mistakes! Nevertheless, astonishingly, God manifests unlimited patience, continuing to speak to us, telling us of our capacity for goodness and love. Throughout the ages, humanity has always been given another chance, despite our track record. I speak of a collective us and we, because through Christ we know that we are as interconnected as parts of a body or branches on a vine. Only together can we glimpse our wholeness and recognize divinity in our world. Through Christ we see God as human and we see how we can live to the fullness of our humanity. Yet, even with God as our brother, we humans rejected God’s incarnate goodness and, unleashing our worst traits, we tortured and sentenced goodness to death (all in the name of righteousness and law).

We really really messed up.
God: infinite patience. Infinite love. Year after year, we celebrate the Resurrection, not as an historical event—but as the miracle of miracles: we humans cannot kill love; we cannot destroy God. God gives us life, in all its wonder and joy. We humans bring the darkness to reign, but in recognizing the light of Christ we become the vessels of God—here and now.